



Deutsches Wirtschaftsbüro  
German Trade Office  
Taipei  
德國經濟辦事處

International Trade Bldg. | 19F-9 | No. 333 | Keelung Rd. | Sec. 1 | Taipei 11012 | Taiwan

## 新聞發布

### 德國經濟辦事處

德國經濟辦事處為德國工商總會之駐台代表處，成立於1981年，目的在推動台德之間的商務發展及促進雙邊貿易。德國經濟辦事處是德國企業接觸台灣的第一線，提供台德經貿相關資訊，投資德國諮詢服務並定期舉辦研討會及商務交流活動。

### 博智顧問有限公司

博智顧問有限公司為德國經濟辦事處之服務執行單位，提供商務媒合、市場調查，為德國展覽公司的台灣總代理，亦規劃商務考察團。相關服務包括：招募暨訓練、辦公室租借以及其他服務。

### 聯絡窗口

處長  
林百科

媒體暨公共關係副理  
顏德菴

德國經濟辦事處  
11012 台北市基隆路 1 段 333 號  
19 樓之 9

電話： +886-2-8758-5805  
傳真： +886-2-8758-5833

[yuan.david@taiwan.ahk.de](mailto:yuan.david@taiwan.ahk.de)  
[www.taiwan.ahk.de](http://www.taiwan.ahk.de)

2018/04/10

## 臺灣觀賞水族產業群聚 Interzoo 嶄露鋒芒

擁有超過半世紀歷史的德國「紐倫堡國際寵物用品展 Interzoo 2018」起始於 1950 年，可說是全世界規模最大的寵物用品展。每兩年一展，聚集來自全世界頂尖的寵物產業相關業者，今年預計將有約 2000 家來自超過 60 個國家的海內外廠商參展。本屆 Interzoo 2018 展會，臺灣行政院農業委員會農業生物科技園區（農科園區）將由園區張淑賢主任(Director General Dr. Susan Chang)率領臺灣 5 家優質廠商及 1 家協會，首次參加紐倫堡國際寵物用品展 Interzoo 2018，向國際市場揭示臺灣發展觀賞水族及寵物保健產業科技的雄厚科技研發基礎及豐碩成果。

農科園區 率領臺灣知名觀賞水族及寵物保健產業菁英 共組農科館（紐倫堡會展中心第九館，攤位編號 9-106、9-108），包含漢聖生技、卓得、拉瑪、天空魚、邇港、臺灣觀賞水族產銷學會等 6 家水族及寵物用品廠商及協會都將參與此次盛會，展出各項最新觀賞水族品種、水草及其他如濾材、飼料、燈具等相關展品，包含各式罕見小丑魚品種、高品質水晶蝦及琉璃五行蝦，還有最新研發的臺灣斑豆特有品種-金屬藍鱗。此外，亦展出照顧寵物貓狗腸道及骨骼專用的中草藥營養保健用品。農科園區於展期間，5 月 9 日下午 2 時於農科館舉辦 Happy Hour，張主任誠摯邀請國際買家前來一睹臺灣觀賞水族及寵物保健產業最新科技，並品嚐特色中式茶點。

農科園區主任張淑賢表示，觀賞水族及寵物保健產業已成為臺灣重點發展的產業之一，臺灣水產繁養殖技術發達，擁有發展觀賞水族科技的優勢。目前 臺灣已成為全球首屈一指的觀賞蝦出口大國，全世界水族市場中，十隻觀賞蝦裡就有六隻是臺灣生產，外銷成績斐然；另臺灣水族業者依舊持續研發相關配種育種科技，迄今除在國際上多次獲得各類觀賞魚蝦比賽冠軍，亦已成功建立海葵魚(小丑魚)等多種熱門觀賞魚種的人工繁養殖模組。園區於 2014 年 11 月設置亞太水族中心，目的在藉著研發、蓄養、檢疫、檢驗、物流、通關、行銷及展示一貫作業的大型水族產銷基地，整合臺灣一流的水產養殖技術及衛星養殖漁場供應鏈。此外並於園區內建立水

### German Trade Office Taipei

Delegation of German Industry & Commerce Taiwan and Part of the Worldwide Network of German Chambers  
International Trade Bldg. | 19F-9 | No. 333 | Keelung Rd. | Sec. 1 | Taipei 11012 | Taiwan  
11012 臺北市基隆路 1 段 333 號 19 樓之 9  
Tel.: +886-2-8758-5800 | Fax: +886-2-8758-5833 | [info@taiwan.ahk.de](mailto:info@taiwan.ahk.de) | [www.taiwan.ahk.de](http://www.taiwan.ahk.de)

族動物生物安全控管系統，成功將觀賞水族動物出口檢疫時間自 7~10 天，大幅縮短為 3 天以內，觀賞蝦出口檢疫陽性淘汰率由 52% 下降為 3% 以下，大幅降低業者疫病風險，推動臺灣成為全球精緻水產養殖產業的核心重鎮。

臺灣 行政院農業委員會農業生物科技園區（PABP），座落於亞洲 臺灣，全區佔地 233 公頃，為亞洲最先進且規模最大之農業生物科技園區，具有完善的軟硬體規劃，迄今已吸引 105 家農業生物科技企業投資進駐，為全球唯一成型的農業高科技產業聚落。

歡迎各國買家前來 Interzoo 2018 農科館洽談合作；如有對亞洲寵物及水族市場轉運出口有興趣的業者，也歡迎洽詢農科園區投資設廠等相關事宜。園區參展相關詳情請洽農科園區第一組吳自強經理 +886-8-774-1040、gilbert@ms.pabp.gov.tw。

農科館廠商名單：

5 家優良廠商及 1 家協會名錄及主要產品簡介如下：

(1) 漢聖生物科技股份有限公司 (HAN SHENG BIOTECHNOLOGIES INC.)

犬貓中草藥腸道及骨骼保健用品、中藥材動物用藥等之研發。

(2) 卓得股份有限公司 (Jwo De Co., Ltd.)

罕見小丑魚、慈鯛、水晶蝦及其他淡海水觀賞魚蝦。

(3) 拉瑪國際股份有限公司 (Larmax International Co., Ltd.)

紅琉璃、拉拉蟹、黑鰭枝牙蝦虎及其他高品質新米蝦。

(4) 天空魚股份有限公司 (SKYFISH AQUA CO., LTD.)

台灣斑豆蝦(金屬藍鱗)、水晶蝦、米蝦、水族周邊產品。

(5) 邵港科技股份有限公司 (TAIKONG CORPORATION)

各式淡水魚、海水魚、觀賞蝦、水草、兩棲類、高營養價值飼料、活性濾材。

(6) 臺灣觀賞水族產銷學協會 (TAIWAN ORNAMENTAL AQUATIC CREATURE ASSOCIATION OF PRODUCTION, MARKETING AND RESEARCH)

各式慈鯛、錦鯉、水晶蝦